

第20回日本語スピーチコンテスト

昨年11月18日、こども未来館こここで「第20回日本語スピーチコンテスト」を開催し、7か国出身の28名が出場しました。高校生以上一般の部で豊橋市国際交流協会会長賞を受賞したアラン・ペイトンさんのスピーチを紹介します。

「私の好きな日本語」



アラン・ペイトン

私は日本に参りまして間もなく五年になろうとしております。アメリカのニューヨークから参りました。この五年間は光陰

矢の如しと感じました。そして振り返ると頭に浮かんでくる好きな日本語が数多くございます。

まず、はじめにご紹介させて頂く日本語は諺の類に入ります。その諺は“雪隠虫も所最貞”でございます。いわば、“温かな我が家”とよく似ている意味を醸し出しています。雪隠の漢字は名詞の雪と動詞の隠すの組み合わせになります。雪隠は、お手洗いを示すほとんど死語になっている単語です。ですから雪隠虫はお手洗いで長い時間を過ごす虫を意味しています。その虫にとってその場所で過ごす人生が、居心地の最もいい場所かどうかさえも。私も豊橋に家を構えて住み始めたら麗らかな気分になり、やはり我が家にまさる所は無いと実感いたしました。私は世界中の雪隠虫を応援しております。

二つ目の好きな日本語も諺でございます。その諺は次になります。亭主八盃客三盃。意味は客をもてなすのに主人が客よりもむしろ多量に酒を飲むことです。私の行きつけのこじんまりした某飲み屋で大将とわりと親しくなりよく徳利を傾けるようになりました。毎回ではありませんが亭主八盃客三盃の出来事が起きます。亭主と英語と日本語のちゃんぽんで話したりお互いよもやま話に花を咲かせて和気あいあいの時間を過ごします。因みに亭主八盃客三盃のおかげで安いどんぶり勘定になることも少なくありません。アザース！

それでは最後の三つ目の好きな日本語をご紹介します。それは“四字熟語”の低脂肪乳です。私は日本に来て国産の牛乳がとても口に合いました。さらに健康面も考えるとやはり低脂肪乳が私にとってバッチリな飲料です。ぶっちゃけ、アメリカの牛乳の味は何となく物足りない感じがします。これはあくまでも個人的な意見でございます。

語が変わりますが私が日本語を学び始めたときは、ただ意思の疎通をはかる為でした。ところが、学びすすめて行くうちに英語や他の国々の言葉には無い奥深さと美しさに感銘をうけ増々日本語に勇往邁進いたしました。日本語に魅了されました。また同時に日本人についても考える良い機会でもありました。日々、日本人との出会いや触れ合いの所以で日本人の本質を垣間見ることが出来るような気がします。先ほど触れましたほかの言葉ですが、その他の言葉を学ぶことを強いられておりました。幼い頃から父の仕事の関係でアメリカのみならずヨーロッパやアジアの国々で生活してきました。その経験があったからこそ日本語は私にとって紛れもない、最も美しくしている言語でございます。

まだまだ好きな日本語がおびただしい数ありますが、今日はここで終らせて頂きます。皆さん、ご清聴ありがとうございました。



協賛：豊橋みなとライオンズクラブ

ゆたかな地域社会
づくりに奉仕する

地元とともに——
蒲郡信用金庫

理事長 竹田知史

蒲郡市神明町4番25号

☎ <0533> 69-5311 (代)
<http://www.gamashin.co.jp/>

「とよしん」は、ずっとこの街といっしょです。



おたくも うちも
豊橋信用金庫

会長 吉川 一弘

理事長 山口 進

豊橋市小畷町579番地 ☎ (0532) 52-0321 (代)
<http://www.toyo-shin.co.jp>

第20回日本語スピーチ コンテスト上位入賞者

※敬称略

【小中学生の部】

豊橋市国際交流協会会長賞

ラリサ・アユミ・ツツイ(豊岡中)

豊橋市教育委員会賞

ベルナベ・ジェイアール(豊岡中)

特別賞

萩原ジュリア(南陽中)

豊橋みなとライオンズクラブ賞

ジャキウティン・ファルク(南部中)

パワード・ベベリン(東陵中)

山本メリッサ・ヒカリ(二川中)

木村ヴァイリア(東陵中)

ボルドン・マルコ(岩田小)

【高校生以上一般の部】

豊橋市国際交流協会会長賞

アラン・ペイトン

豊橋市教育委員会賞

メイドウインナ・ファニア・ミチアニ(豊橋技術科学大)

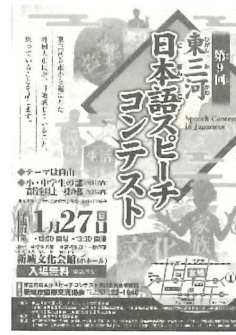
特別賞

タカシマ・ケイシー(豊橋西高)

※上記11名は第9回東三河日本語スピーチコンテストに出場します。

第9回

東三河日本語スピーチコンテスト



東三河5市(豊橋、豊川、蒲郡、新城、田原)に在住し、各市から選ばれた外国人が、地域での生活や日頃感じていることを日本語で発表します。豊橋市からは左記の11名が出場します。

■日時/1月27日(日)
13:30~

■場所/新城文化会館 小ホール
(新城市下川1番地1)

■定員/400名(入場無料、申込不要)

■問合せ/豊橋市国際交流協会

☎(0532)55-3671

✉tia@tia.aichi.jp

シリーズ Series

Living in Toyohashi

市内在住の留学生、外国人の方に日本に住んで感じていることなどをご紹介いただくコーナーです。



初めまして。鄧明文(トウメイブン)と申します。中国の山東省から来ました。山東省はあまり有名ではありませんが、風光明媚なところ。特に私の故郷の泰安には泰山という山がとても有名です。私は4月に愛知大学に入学し、豊橋に引越してきました。来日して3年目になります。一番慣れていないところは、お金の支払いです。中国は今どこでも電子マネーが使えますので、とても便利になっていますが、まだ日本はお金とカードが使用されていますので、不便に感じています。特に小銭を探すのが大変です。先日(昨年11月18日)「とよはし国際フェスティバル」のファッションショーに出演しました。中国の民族衣装・漢服を着ました。漢服というのは、中国漢民族の伝統的な服です。日本には今も漢服を着る

団体があり、定期的にイベントを行っています。「とよはし国際フェスティバル」の留学生カフェのスタッフにも応募し、いろいろな人とお話しすることができました。とても楽しかったです。来年も機会があれば、参加したいです。

愛知大学1年 鄧明文(トウメイブン)



「とよはし国際フェスティバル」にて

人は財産です。

人財のご相談はアンサーが承ります。

株式会社アンサー

(人材派遣業・有料職業紹介)

〒440-0843 愛知県豊橋市東幸町字大山9-4

TEL: 0532-64-7512 FAX: 0532-74-0153



ブラジリアーナピザ

デリバリー&レストラン

☎ 0532-39-4300

ネットで注文



ブラジル風こだわり手作りピザ

グループで食べ放題コースを楽しめる!

6人から出来ます

平日も週末もOK!

愛知県豊橋市春日町2-3-1

火~金:18~23・土:12~24・日:12~23